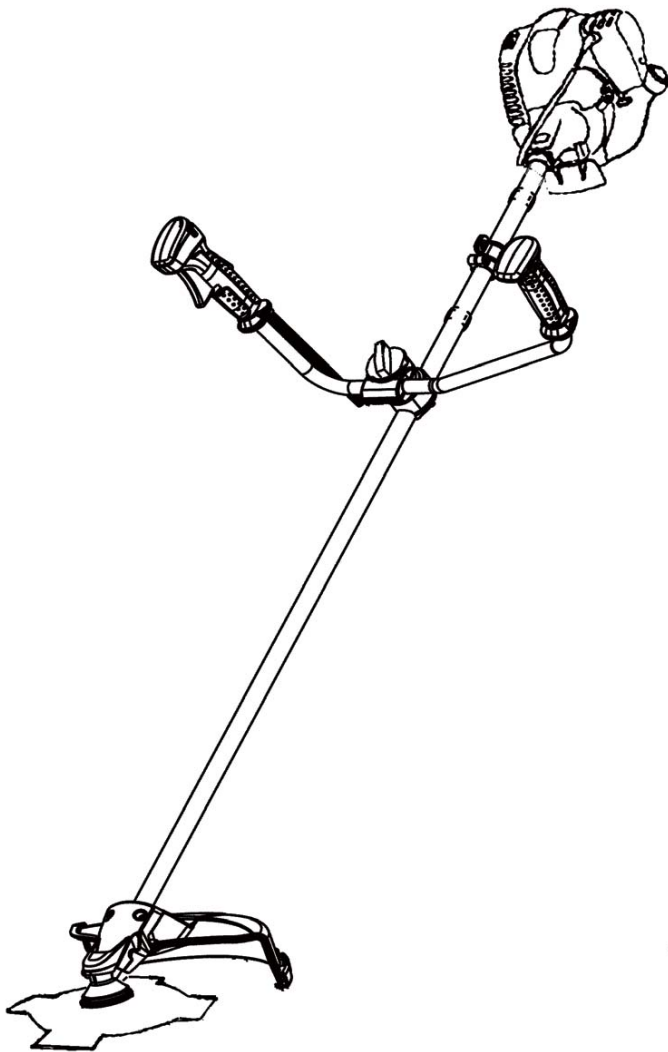


Spare Parts List  
Ersatzteilliste  
Liste de pièces détachées  
Lista de piezas de repuesto

2009-11



MS-245.4 UE

**DOLMAR**



A member of the *Makita* Group

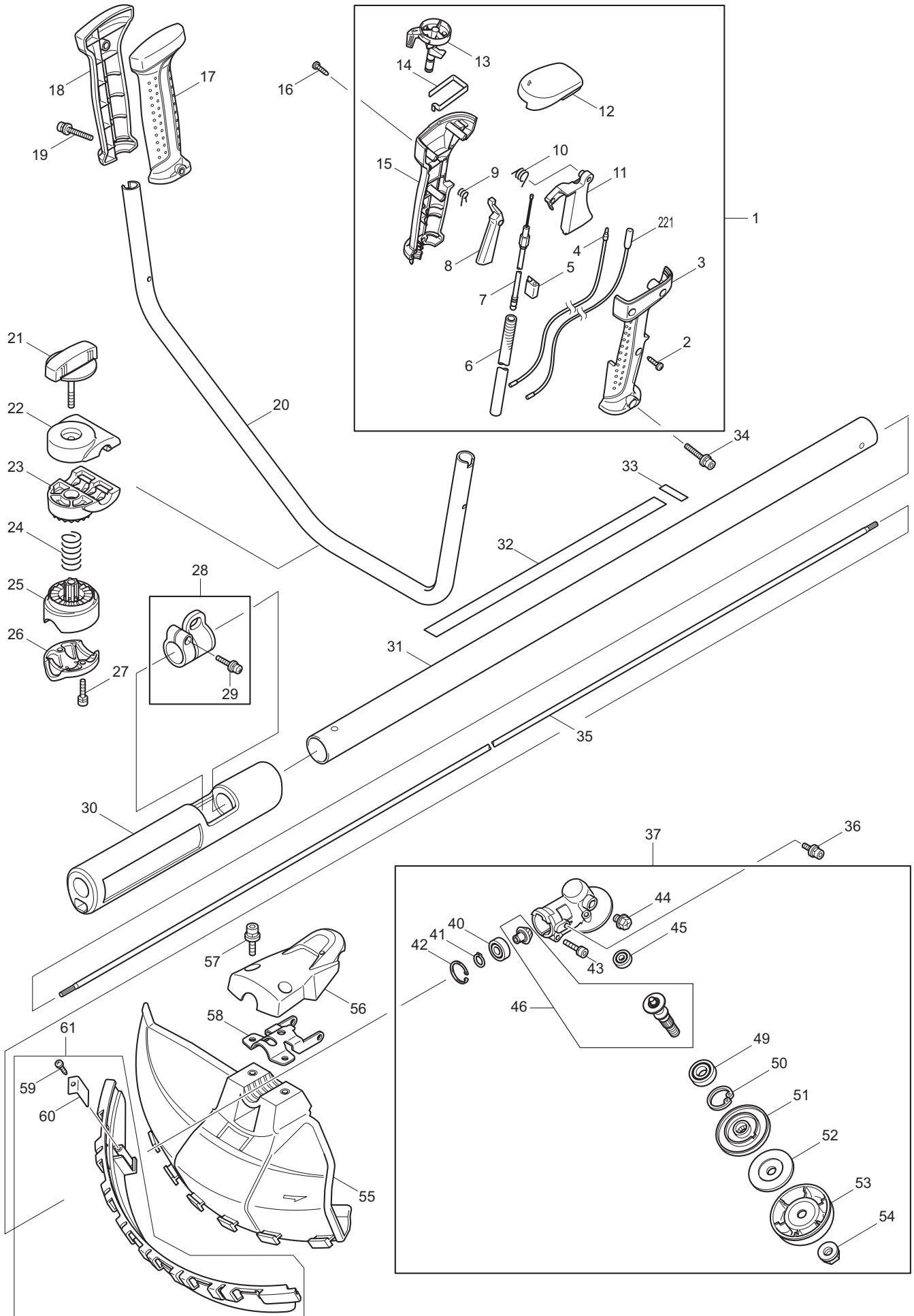
995700169 (D, GB, F, E)

MS-245.4 UE

1

Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebegehäuse  
Pipe, handle, protector, gear case  
Tubo, poignée, capot de protection, carter d.engrenages  
Tubo, mango, cubierta protectora, caja de engranajes

**DOLMAR**  
A member of the *Makita* Group



MS-245.4 UE

1

Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebegehäuse

Pipe, handle, protector, gear case

Tube, poignée, capot de protection, carter d.engrenages

Tubo, mango, cubierta protectora, caja de engranajes

**DOLMAR**

A member of the Makita Group

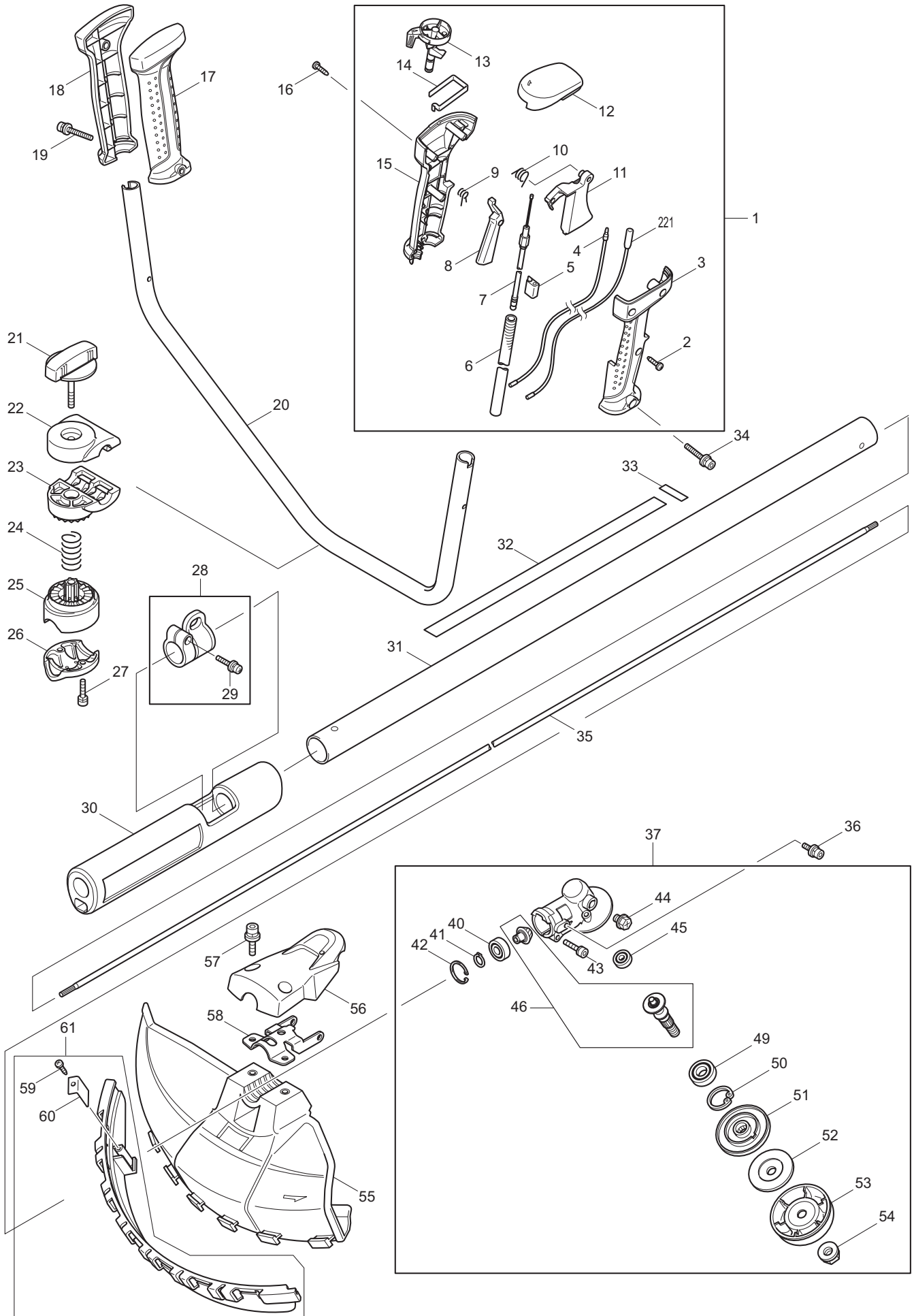
Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1	1	1	367 125 544		BEDIENUNGSHANDG RIFF KPL.		CONTROL LEVER ASS'Y	LEVIER DE RÉGLAGE, CPL.	BOTÓN DE MANDO, CPL.
1	2	3	660 266 326		SCHNEIDSCHRAUBE	4X18	SCREW	VIS	TORNILLO
1	3	1	367 451 094		GRIFFHÄLFTE RECHTS		LEVER CASE, RIGHT	DEMI-POIGNÉE DROIT	SEMI-MANGO DER.
1	4	1	367 638 663		KABEL		LEAD UNIT	CÂBLE	CABLE
1	5	1	367 451 081		KABELKLEMME		CABLE HOLDER	CRAMP	COLLIER DE SERRAGE
1	6	1	367 451 213		FALTENSCHLAUCH		CORRUGATED TUBE	TUBE À SOUFFLETS	TUBO ONDULADO
1	7	1	367 168 527		BOWDENZUG		CONTROL CABLE	CÂBLE BOWDEN	TRACCIÓN BOWDEN
1	8	1	367 451 083		GASHEBELSPERRE		STOP LEVER	TOUCHE DE BLOCAGE	TECLA DE BLOQUEO
1	9	1	367 233 541		TORSIONSFEDER	7	TORSION SPRING	RESSORT À TORSION	MUELLE DE TORSIÓN
1	10	1	367 233 540		TORSIONSFEDER	11	TORSION SPRING	RESSORT À TORSION	MUELLE DE TORSIÓN
1	11	1	367 451 084		GASHEBEL		THROTTLE LEVER	ACCÉLÉRATEUR	PALANCA DEL ACELERADOR
1	12	1	367 451 085		SCHALTERDECKEL		SWITCH COVER	COUVERCLE COMMUTATEUR	CUBIERTA CONMUTADOR
1	13	1	367 451 082		SCHALTHEBEL		SWITCH LEVER	LEVIER DU COUPE CIRCUIT	MANO INTERRUPTOR
1	14	1	367 232 251		BLATTFEDER		LEAF SPRING	LAME RESSORT	RESORTE DE LA LÁMINA
1	15	1	367 451 093		GRIFFHÄLFTE LINKS		LEVER CASE, LEFT	DEMI-POIGNÉE, GAUCHE	SEMI-MANGO, IZQUIERDA
1	16	1	660 266 326		SCHNEIDSCHRAUBE	4X18	SCREW	VIS	TORNILLO
1	17	1	367 451 096		GRIFFHÄLFTE RECHTS		GRIP R	DEMI-POIGNÉE DROIT	SEMI-MANGO DER.
1	18	1	367 451 095		GRIFFHÄLFTE LINKS		GRIP L	DEMI-POIGNÉE, GAUCHE	SEMI-MANGO, IZQUIERDA
1	19	1	367 922 256		SCHRAUBE	M5X35	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	20	1	367 331 862		GRIFFROHR	19	HANDLE	TUBE DE POIGNÉE	TUBO DE MANGO
1	21	1	367 168 524		KNOPF	57	KNOB	BOUTON	BOTÓN
1	22	1	367 318 429		KLEMMSCHELLE		HANDLE CLAMP	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA DE SUJECIÓN
1	23	1	367 318 428		HANDGRIFFHALTER		HANDLE HOLDER	DEPOSITIF DE SERRAGE	SOPORTE PRESOR
1	24	1	367 233 202		DRUCKFEDER	20	COMPRESSION SPRING	RESSORT DE PRESSION	MUELLE DE COMPRESIÓN
1	25	1	367 318 427		KLEMMSCHALE		PIPE HOLDER	DISP. DE SERRAGE	SOPORTE PRESOR
1	26	1	367 318 426		KLEMMSCHELLE		PIPE CLAMP	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA DE SUJECIÓN
1	27	2	367 922 241		SCHRAUBE	M5X25	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	28	1	381 700 500		TRAGEGURTAUFNAH ME	INC.7	HANGER ASS'Y	ATTACHE DE BRETTELLE COMPL.	SUJECIÓN COMPL.
1	29	1	381 005 936		SCHRAUBE MIT SCHEIBE		SCREW & WASHER ASS'Y	VIS AVEC RONDELLE	TORNILLO CON ARANDELA
1	30	1	367 422 049		HÜFTSCHUTZ		CUSHION	PROTECTEUR DE HANCHE	PROTECCION DE LA CADERA
1	31	1	367 140 041		SCHAFTROHR KPL.		SHAFT PIPE COMPLETE	TUBE PRINCIPAL CPL.	TUBO PRINCIPAL CPL.
1	32	1	367 810 519		SICHERHEITSAUFKLE BER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
1	33	1			SCHILD	SERIAL NO.	LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
1	34	1	367 922 256		SCHRAUBE	M5X35	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	35	1	367 150 630		WELLE		SHAFT	ARBRE	ÁRBOL
1	36	2	367 922 218		SCHRAUBE	M5X14	H.S.H.BOLT WITH WR	VIS	TORNILLO
1	37	1	367 125 556		GETRIEBEGEHÄUSE KPL.		GEAR CASE ASS'Y	CARTER D'ENGRENAGES CPL.	CAJA DE ENGRANAJES CPL.
1	40	1	367 210 049		KUGELLAGER	609ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT À BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1	41	1	374 300 612		SPRENGRING		OUTER SNAP RING	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO

MS-245.4 UE

1

Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebegehäuse  
Pipe, handle, protector, gear case  
Tubo, poignée, capot de protection, carter d.engrenages  
Tubo, mango, cubierta protectora, caja de engranajes

**DOLMAR**  
A member of the *Makita* Group



MS-245.4 UE

1

Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebegehäuse

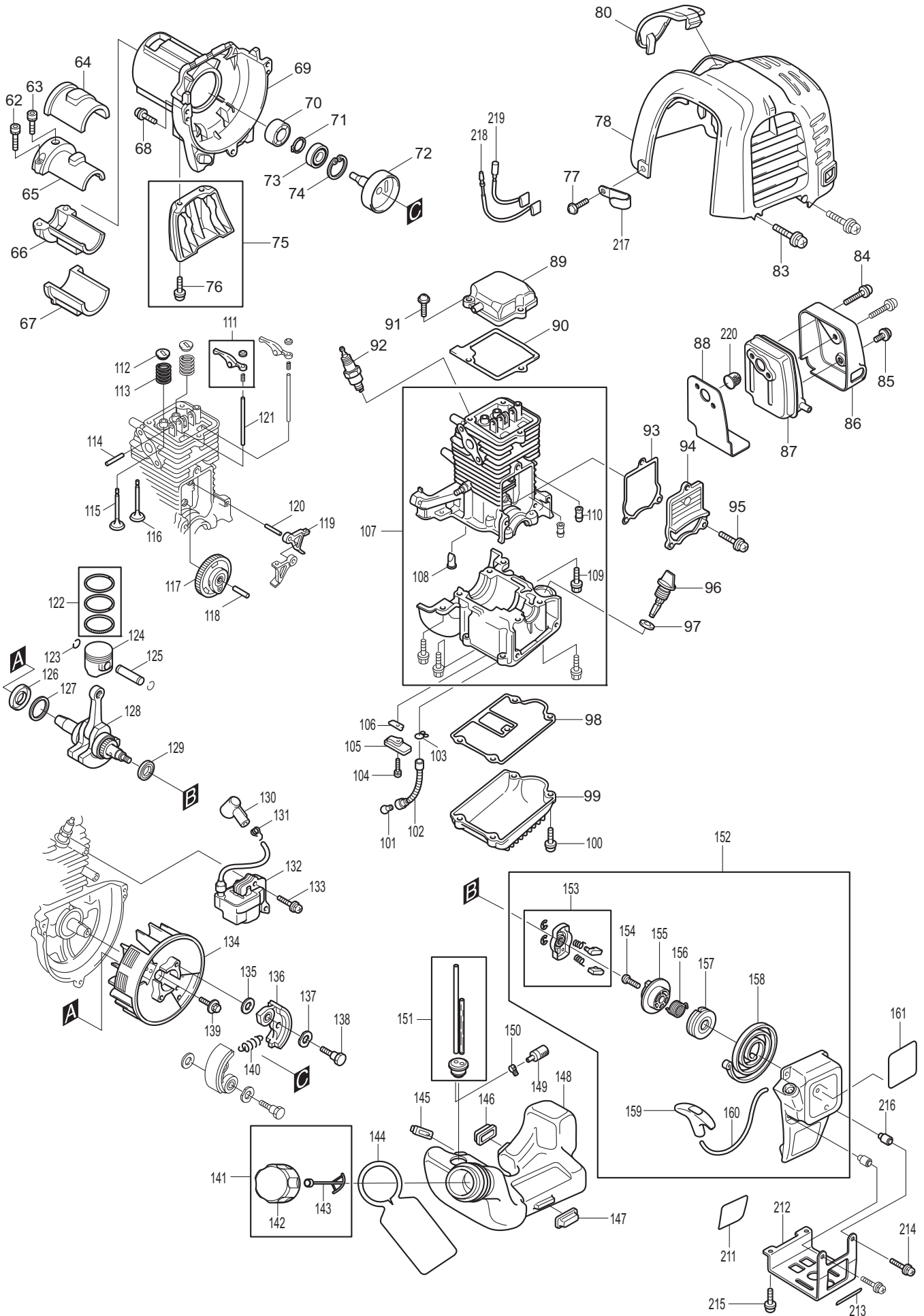
Pipe, handle, protector, gear case

Tube, poignée, capot de protection, carter d.engrenages

Tubo, mango, cubierta protectora, caja de engranajes

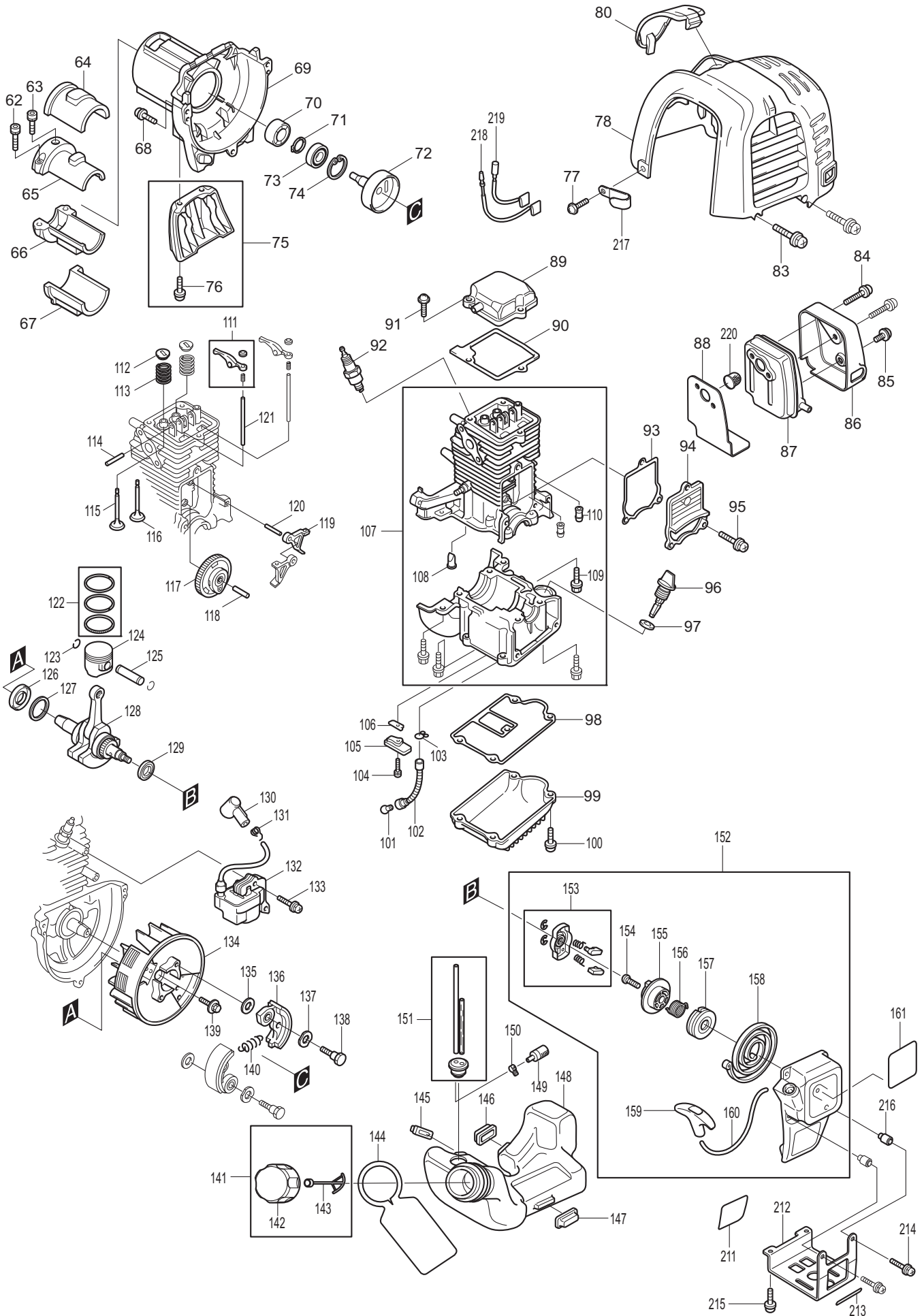
**DOLMAR**A member of the *Makita* Group

Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1	42	1	367 962 103		SICHERUNGSRING	R-24	RETAINING RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
1	43	1	367 922 241		SCHRAUBE	M5X25	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	44	1	367 265 590		SCHRAUBE	M8X10	+HEX.BOLT WITH R	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	45	1	367 211 019		KUGELLAGER	626	BALL BEARING	ROULEMENT À BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1	46	1	367 188 866		GETRIEBERÄDER KPL.		CUTTER SHAFT SET	ROUES D'ENGRENAGES CPL.	RUEDAS DE ENGRANAJEW CPL.
1	49	1	367 210 115		KUGELLAGER	6001LLU	BALL BEARING	ROULEMENT À BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1	50	1	367 962 106		SICHERUNGSRING	R-28	RETAINING RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
1	51	1	367 331 861		AUFNAHMESCHEIBE		RECEIVE WASHER	DISQUE DE SUPPORT	DISCO DE SUJECIÓN
1	52	1	367 346 084		DRUCKSCHEIBE		CLAMP WASHER	JEU DISQUE DE PRESSION CPL.	JUEGO DISCO DE PRESION
1	53	1	367 168 526		GLEITTELLER		SLIDING CUP	BOL DE GLISSEMENT	PLATO DESLIZANTE
1	54	1	367 264 025		SECHSKANTMUTTER	M10-17	HEX NUT	ECROU HEXAGONAL	TUERCA HEXAGONAL
1	55	1	367 451 098		SCHUTZHAUBE		PROTECTOR	CAPOT DE PROTECTION	CUBIERTA PROTECTORA
1	56	1	367 451 097		ABDECKUNG		PROTECTOR COVER	COUVERCLE	CUBIERTA
1	57	2	367 922 353		SCHRAUBE	M6X30	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
1	58	1	367 346 073		SHELLE FÜR SCHUTZHAUBE		PROTECTOR CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
1	59	1	660 266 326		SCHNEIDSCHRAUBE	4X18	SCREW	VIS	TORNILLO
1	60	1	367 346 074		FADENMESSER		LINE CUTTER	COUTEAU DE FIL	CUCHILLA DE HILOS
1	61	1	367 135 361		SCHUTZLEISTE KPL.		PROTECTOR EXTENSION ASSY	BARRE DE PROTECTION CPL.	BARRA DE PROTECCIÓN CPL.
1	221	1	367 638 671		KABEL		LEAD UNIT	CÂBLE	CABLE



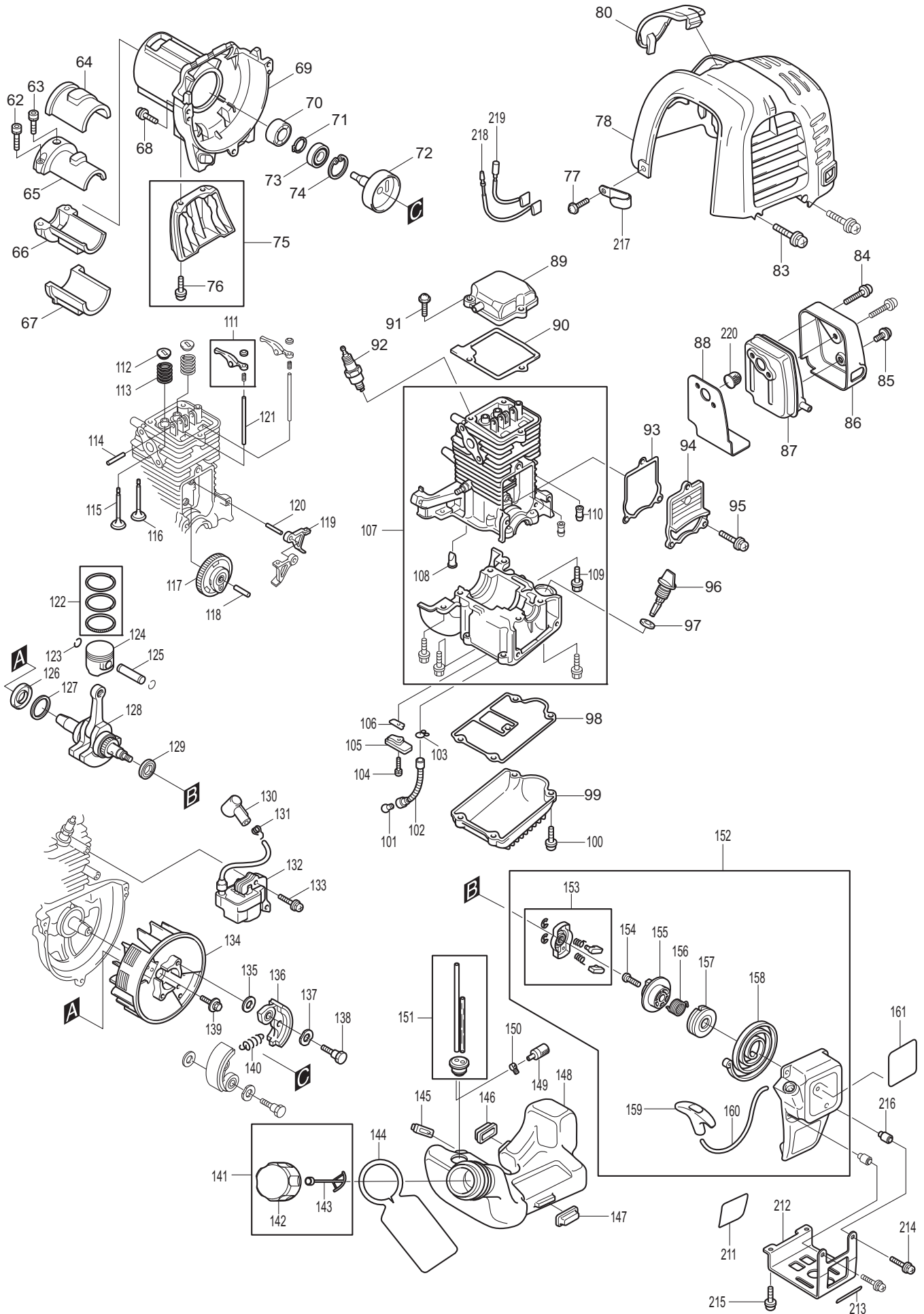


Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
2	62	2	367 922 226		SCHRAUBE	M5X18	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	63	1	367 922 211		SCHRAUBE	M5X12	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	64	1	367 424 191		DÄMPFUNGSELEMENT	1	PIPE DAMPER	ELEMENT D'AMORTISSEUR	CUBIERTA DEL AMORTIGUADOR
2	65	1	367 318 270		KLEMMSCHALE	1	PIPE BRACKET	COLLIER D'ATTACHE	TUBO PARTIDO
2	66	1	367 318 271		KLEMMSCHALE	2	PIPE BRACKET	COLLIER D'ATTACHE	TUBO PARTIDO
2	67	1	388 150 050		DÄMPFUNGSELEMENT 2		PIPE DAMPER 2	ELEMENT D'AMORTISSEUR 2	CUBIERTA DEL AMORTIGUADOR 2
2	68	3	367 922 222		SCHRAUBE	M5X16	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	69	1	367 318 329		KUPPLUNGSGEHÄUSE		CLUTCH CASE	CARTER D'EMBRAYAGE	CARTER DE EMBRAGUE
2	70	1	388 150 030		DISTANZRING		SPACER	BAGUE D'ECARTEMENT	ANILLO DISTANCIADOR
2	71	1	660 961 052		SICHERUNGSRING	S-12	RETAINING RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
2	72	1	367 168 475		KUPPLUNGSTROMMEL		CLUTCH DRUM	TAMBOUR	TAMBOR
2	73	1	367 012 981		KUGELLAGER		BALL BEARING	ROULEMENT À BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
2	74	1	367 962 151		SICHERUNGSRING	R-32	RETAINING RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
2	75	1	367 195 144		STANDFUSS		STAND SET	PIED	PIE
2	76	2	221 233 160		SCHRAUBE	M5x14	SCREW	VIS	TORNILLO
2	77	2	367 005 937		SCHRAUBE KPL.	M5X12	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
2	78	1	367 451 261		ZYLINDERHAUBE		CYLINDER COVER	CAPOT DE CYLINDRE	TAPA PARA CYLINDRO
2	80	1	367 450 568		KERZENABDECKUNG		PLUG COVER	COUVERCLE P. BOUGIE	TAPA DE BUJIA
2	83	2	381 004 977		SCHRAUBE KPL.	M4X16(W,SW)	SCREW ASSY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
2	84	2	367 266 440		SCHRAUBE	M5X40	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	85	1	367 005 996		SCHRAUBE	M5X6	SCREW	VIS	TORNILLO
2	86	1	367 350 340		VERBRENNUNGSSCHUTZ		MUFFLER COVER	PROTECTION DE COMBUSTION	PROTECCIÓN CONTRA COMBUSTIÓN
2	87	1	367 168 469		SCHALLDÄMPFER		EXHAUST MUFFLER	POT D'ÉCHAPPEMENT	SILENCIADOR
2	88	1	367 345 916		DICHTUNG SCHALLDÄMPFER		MUFFLER GASKET	JOINT DE POT D'ÉCHAPPEMENT	JUNTA DEL SILENCIADOR
2	89	1	367 100 400		ABDECKUNG F. KIPPEBEL		ROCKER COVER COMPLETE	CAPOT POUR CULBUTEUR	TAPA DE BALANCINES CPL
2	90	1	367 150 080		DICHTUNG		ROCKER COVER GASKET	JOINT	JUNTA
2	91	3	367 922 223		SCHRAUBE	M5X16	H.S.H.BOLT WITH WR	VIS	TORNILLO
2	92	1	367 168 534		ZÜNDKERZE		SPARK PLUG	BOUGIE	BUJÍA
2	93	1	367 150 070		DICHTUNG		CAMGEAR COVER GASKET	JOINT	JUNTA
2	94	1	367 318 443		ABDECKUNG F. NOCKENRAD		CAMGEAR COVER	CAPOT	TAPA D. PIÑÓN D. ÁRB. DE LEV.
2	95	3	367 266 495		6KT-SCHRAUBE	M5X14	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	96	1	367 650 060		ÖLPEILSTAB		OIL GAUGE	GAUGE D'HUILE	INDICADOR DEL NIVEL DE ACEITE
2	97	1	367 316 999		DICHTUNG		GASKET	JOINT	JUNTA
2	98	1	367 650 010		DICHTUNG		CASE GASKET	JOINT	JUNTA
2	99	1	367 318 442		ÖLWANNE		OIL CASE	CUVETTE A HUILE	CÁRTER DE ACEITE
2	100	4	367 266 495		6KT-SCHRAUBE	M5X14	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	101	1	367 650 030		GEWICHT F. ÖLLEITUNG		OIL WEIGHT	POIDS POUR TUYAU D'HUILE	PESA PARA EL TUBO DEL ACEITE
2	102	1	367 424 202		ÖLLEITUNG		OIL TUBE	TUYAU DE L'HUILE	TUBERÍA DE ACEITE
2	103	1	388 105 997		SCHLAUCHKLEMME		HOSE CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA

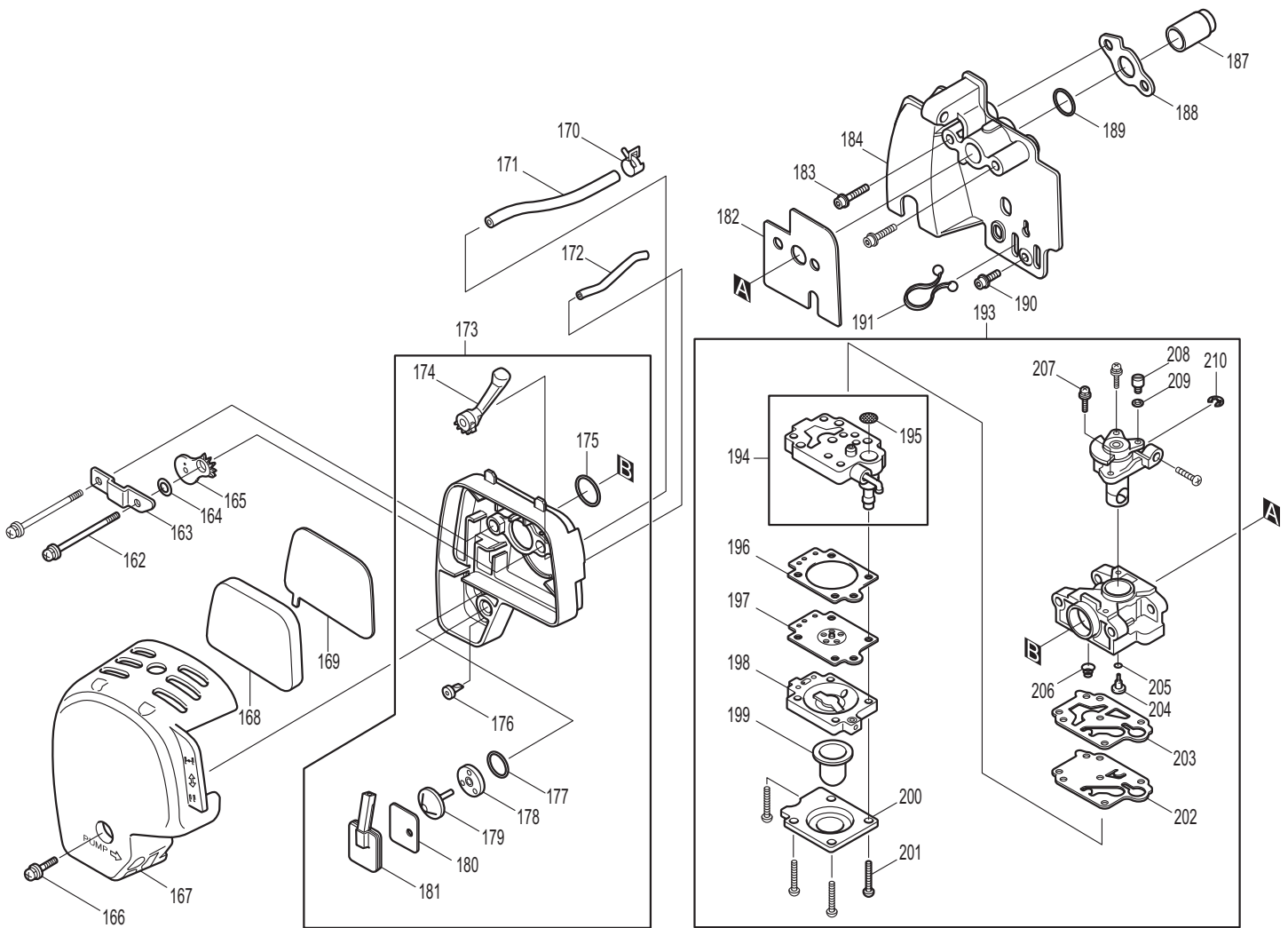




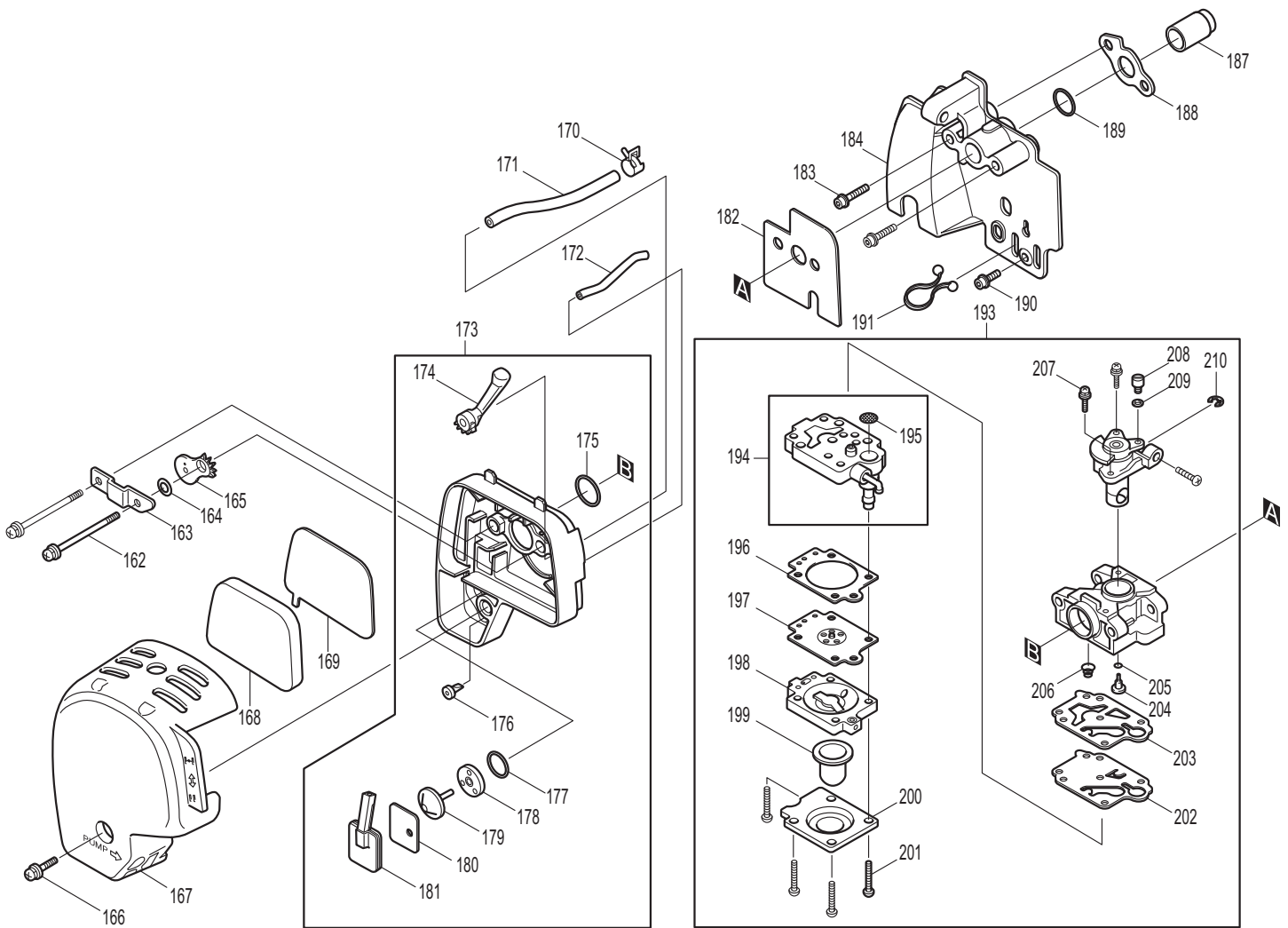
Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
2	104	1	367 266 493		SCHRAUBE	M4X10	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	105	1	367 318 440		STOPPER F.REEDVALVE		RETAINER PLATE	FILTRE EN FEUTRE	FILTRO DE FIELTRO
2	106	1	367 150 100		EINLASSMEMBRAN (REEDVALVE)		LEAD VALVE	MEMBRANE D'ADMISSION	VÁLVULA CON MEMBRANA DE ADMISIÓN
2	107	1	367 135 375		ZYLINDERBLOCK-SAT Z		CYLINDER BLOCK ASSEMBLY	BLOC DE CYLINDRES	BLOQUE DE CILINDROS
2	108	2	367 150 180		RÜCKSCHLAGVENTIL		CHECK VALVE	SOUPAPE DE RETENU	VÁLVULA ANTIRRETORNO
2	109	8	367 266 495		6KT-SCHRAUBE	M5X14	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	110	2	367 150 140		DICHTSTOPFEN		SPACER	BOUCHON	SEPARADOR
2	111	2	367 125 554		KIPPEBEL KPL.		ROCKER ARM ASS'Y	CULBUTEUR CPL.	GRUPO DEL BALANCÍN CPL.
2	112	2	367 325 668		FEDERTELLER		SPRING RETAINER	CUVETTE DE RESSORT	CAJA DE RESORTE
2	113	2	367 350 120		VENTILFEDER		VALVE SPRING	RESSORT DE VANNE	MUELLE DE VÁLVULA
2	114	1	367 350 010		ACHSE FÜR KIPPEBEL		ROCKER SHAFT	AXE DE CULBUTEUR	EJE DE BALANCINES
2	115	1	367 325 670		EINLASSVENTIL		INTAKE VALVE	VALVE D'ADMISSION	VÁLVULA DE ADMISIÓN
2	116	1	367 325 669		AUSLASSVENTIL		EXHAUST VALVE	SOUPAPE D'EMISSION	VÁLVULA DE ESCAPE
2	117	1	367 125 552		NOCKENRAD		CAM GEAR ASS'Y	PIGNON DE DISTRIBUTION	GRUPO DEL ÁRBOL DE LEVAS
2	118	1	367 350 050		ACHSE F.NOCKENRAD		CAM GEAR SHAFT	AXE DE PIGNON DE DISTRIBUTION	EJE D. PIÑÓN D. ÁRB. DE LEV.
2	119	2	367 313 169		NOCKENHEBEL		CAM LIFTER	LEVIER A CAMES	LEVAS
2	120	1	367 350 060		ACHSE F.NOCKENHEBEL		CAM LIFTER SHAFT	AXE DE LEVIER	ÁRBOL DE LEVAS
2	121	2	367 256 865		STÖSSELSTANGE		ROD	TIGE-POUSSOIR	BARRA DE EMPUJADOR
2	122	1	367 195 145		KOLBENRING-SATZ		PISTON RING SET	JEU DE SEGMENTS DE PISTON	JUEGO DE SEGMENTOS DEL PISTÓN
2	123	2	388 508 997		SPRENGRING		CLIP	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO
2	124	1	367 318 441		KOLBEN		PISTON	PISTON	PISTÓN
2	125	1	388 250 260		KOLBENBOLZEN		PISTON PIN	AXE DE PISTON	BULÓN DEL PISTÓN
2	126	1	367 012 996		RADIALDICHTRING	(L)	OIL SEAL	JOINT RADIAL	JUNTA RADIAL
2	127	1	381 150 050		DISTANZRING		CLIP	DOUILLE DE DISTANCE	CASQUILLO SEPARADOR
2	128	1	367 135 374		KURBELWELLE KPL.		CRANKSHAFT ASS'Y	VILEBREQUIN CPL.	CIGÜEÑAL CPL.
2	129	1	367 010 997		RADIALDICHTRING	(S)	OIL SEAL	JOINT RADIAL	JUNTA RADIAL
2	130	1	367 750 010		STECKERKAPPE		PLUG CAP	CAPUCHON DE FICHE	TAPA DEL ENCHUFE
2	131	1	377 400 993		FEDER		PLUG CAP SPRING	RESSORT CAPUCHON DE FICHE	MUELLE TAPA DEL ENCHUFE
2	132	1	367 168 501		ZÜNDSPULE		IGNITION COIL	BOBINE D' ALLUMAGE	BOBINA DE ENCENDIDO
2	133	2	367 922 138		SCHRAUBE	M4X20	H.S.H.BOLT WITH WR	VIS	TORNILLO
2	134	1	367 318 343		POLRAD		FLYWHEEL	ROUE POLAIRE	VOLANTE ENCENDIDO
2	135	2	367 850 030		SCHRAUBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
2	136	2	367 168 498		FLIEHGEWICHT		CLUTCH SHOE	MASSELOTTE	PESO CENTRIFUGA
2	137	2	383 008 991		SCHRAUBE	M8	WASHER	RONDELLE	ARANDELA
2	138	2	367 266 457		SCHRAUBE	M6X25	SHOULDER HEX. BOLT	VIS HEXAGONAL	TORNILLO HEXAGONAL
2	139	1	388 006 994		BOLZEN	M6X16(W,SW)	BOLT ASSEMBLY	GOUPILLE	PERNO
2	140	1	367 231 858		ZUGFEDER	6	TENSION SPRING	RESSORT	MUELLE
2	141	1	388 601 700		TANKVERSCHLUSS KPL.	INC. 133, 134	FUEL TANK CAP ASSY	BOUCHON RÉSERVOIR CPL.	CIERRE DEPÓSITO CPL.
2	142	1	367 140 435		BENZINTANKDECKEL		FUEL TANK CAP	COUVERCLE	CIERRE DEPÓSITO



Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
2	143	1	374 606 700		VERLIERSICHERUNG		STRAP	CHAINE DE SECURITE	SEGURO CONTRA PERDIDAS
2	144	1	367 950 150		HINWEISSCHILD F.KRAFTSTOFFART		STRAP	PLAQUE POUR TYPE DE CARBURANT	ETIQUETA DE INDICACIÓN
2	145	1	367 424 102		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
2	146	1	367 424 103		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
2	147	1	367 424 104		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
2	148	1	367 450 566		KRAFTSTOFFTANK		FUEL TANK	RESERVOIR D'ESSENCE	DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE
2	149	1	382 650 390		SAUGKOPF		FILTER	TETE D'ASPIRATION	CABEZA DE ASPIRACION
2	150	1	381 105 999		SCHLAUCHKLEMME		HOSE CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
2	151	1	367 600 300		SCHLAUCH		TUBE	TUYAU SOUPLE	TUBO FLEXIBLE
2	152	1	367 195 147		ANWERFVORRICHTUNG KPL.		RECOIL STARTER SET	DEPOSITE DE DEMARRAGE CPL.	DEPOSITO DE ARRANQUE CPL.
2	153	1	367 168 471		STARTERRAD		PULLEY STARTER	ROUE DÉMARREUR	RUEDA DE ARRANQUE
2	154	1	367 500 206		SCHRAUBE		SET SCREW	VIS	TORNILLO
2	155	1	367 451 940		STEUERSCHEIBE		CAM PLATE	DISQUE À CAMES	DISCO DE LEVA
2	156	1	367 233 984		DÄMPFERFEDER		DAMPER SPRING	RESSORT AMORTISSEUR	MUELLE AMORTIGUADOR
2	157	1	367 451 939		SEILTROMMEL		CABLE DRUM	TAMBOUR DE CÂBLE	TAMBOUR PARA CORDÓN
2	158	1	381 500 203		RÜCKHOLFEDER		SPIRAL SPRING	RESSORT DE RAPPEL	RESORTE RETENCION
2	159	1	367 424 319		ANWERFGRIF		STARTER KNOB	POIGNEE DE LANCEMENT	TIRADOR DE ARRANQUE
2	160	1	367 444 020		ANWERFSEIL		STARTER ROPE	CORDE DE LANCEUR	CUERDA DE ARRANQUE
2	161	1	367 808 739		SCHILD	MS-245.4 UE	MODEL LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
2	211	1			SCHILD	ENGINE	LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
2	212	1	367 345 964		SCHUTZBÜGEL FÜR TANK		TANK GUARD	BRIDE DE PROTECTION	BRIDA DEL DEPÓSITO
2	213	1			SCHILD	SERIAL NO.	LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
2	214	2	381 360 425		SCHRAUBE	M4×25	P.H.SCREW WITH WR	VIS	TORNILLO
2	215	2	367 005 937		SCHRAUBE KPL.	M5X12	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
2	216	2	367 331 835		DISTANZBUCHSE		SPACER	DOUILLE	CASQUILLO
2	217	1	367 345 963		KLEMMSCHELLE		CLAMP	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA DE SUJECIÓN
2	218	1	388 700 300		KABEL KPL.		WIRE COMPLETE	CÂBLE COMPLET	CABLE CPL
2	219	1	367 638 665		KABEL		LEAD UNIT	CÂBLE	CABLE
2	220	1	381 300 801		FUNKENSCHUTZSIEB		SPARK ARRESTER SCREEN	TAMIS	TAMIZ



Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
3	162	2	367 350 310		SCHRAUBE	M5X68 (W,SW SUS)	SCREW	VIS	TORNILLO
3	163	1	367 345 919		SHELLE		CLAMP	BRIDE DE FIXATION	ABRAZADERA
3	164	1	381 306 999		DICHTUNG		GASKET	JOINT	JUNTA
3	165	1	367 350 230		CHOKEKLAPPE		CHOKE PLATE	CLAPET DE STARTER	TAPA DEL CHOKE
3	166	1	221 233 160		SCHRAUBE	M5x14	SCREW	VIS	TORNILLO
3	167	1	374 350 080		LUFTFILTERDECKEL		AIR CLEANER COVER	COUVERCLE DE FILTRE A AIR	CUBIERTA DEL FILTRO DE AIRE
3	168	1	374 350 120		LUFTFILTER		AIR CLEANER ELEMENT	FILTRE À AIR	FILTRO DE AIRE
3	169	1	374 350 090		LUFTFILTER		AIR CLEANER ELEMENT	FILTRE À AIR	FILTRO DE AIRE
3	170	1	382 108 001		SCHLAUCHKLEMME		HOSE CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
3	171	1	367 150 090		ENTLÜFTUNGSSCHLAUCH	ø8/4x150	BREATHER PIPE	TUYAU DE PURGE	TUBO DE PURGA
3	172	1	367 350 300		ÖLRÜCKLAUFSCHAUCH		PIPE	TUYAU DE RETOUR D'HUILE	TUBO DE RETORNO DEL ACEITE
3	173	1	367 125 468		LUFTFILTERBODEN KPL.		CLEANER PLATE ASS'Y	PLAQUE DE FILTRE A AIR CPL.	GRUPO DE LA PLANCHA DEL FILTRO
3	174	1	367 350 220		CHOKEHEBEL		CHOKE LEVER	LEVIER DE STARTER	PALANCA CHOKE
3	175	1	367 213 540		O-RING	15	O RING	ANNEAU TORIQUE	ANILLO OBTURADOR
3	176	1	367 350 240		RÜCKSCHLAGVENTIL	1	CHECK VALVE	SOUPAPE DE RETENU	VÁLVULA ANTIRRETORNO
3	177	1	367 213 539		O-RING	14	O RING	ANNEAU TORIQUE	ANILLO OBTURADOR
3	178	1	367 350 250		VENTILSITZ		VALVE SEAT	SIÈGE DE SOUPAPE	ASIENTO DE VÁLVULA
3	179	1	367 650 070		RÜCKSCHLAGVENTIL		CHECK VALVE	SOUPAPE DE RETENU	VÁLVULA ANTIRRETORNO
3	180	1	367 350 350		DICHTUNG		GASKET SEPARATOR	JOINT	JUNTA
3	181	1	367 350 161		ÖLSEPARATOR		SEPARATOR PLATE	SÉPARATEUR D'HUILE	SEPARADOR DEL ACEITE
3	182	1	367 413 121		DICHTUNG		CARBURETOR GASKET	JOINT	JUNTA
3	183	2	367 922 228		SCHRAUBE	5X18	H.S.H.BOLT WITH WR	VIS	TORNILLO
3	184	1	367 450 559		ZWISCHENFLANSCH		INSULATOR	BRIDE INTERMEDIARE	BRIDA INTERMEDIA
3	187	1	367 324 961		ANSAUGROHR		INTAKE PIPE	TUYAU	TUBO
3	188	1	382 350 470		DICHTUNG F. ZWISCHENFLANSCH		INSULATOR GASKET	JOINT	JUNTA
3	189	1	367 213 078		O-RING	10	O RING	ANNEAU TORIQUE	ANILLO OBTURADOR
3	190	1	367 922 213		SCHRAUBE	M5X12	H.S.H.BOLT WITH WR	VIS	TORNILLO
3	191	1	367 450 562		KLAMMER		CLAMP	CRAMPON	GRAPA
3	193	1	367 168 497		VERGASER		CARBURETOR	CARBURATEUR	CARBURADOR
3	194	1	367 140 437		PUMPENKÖRPER	INC. 212	PUMP BODY	POMPE	BOMBA
3	195	1	381 600 401		SIEB		INLET SCREEN	TAMIS	TAMIZ
3	196	1	381 604 604		DICHTUNG		GASKET	JOINT	JUNTA
3	197	1	367 600 801		STEUERMEMBRANE		METERING DIAPHRAGM ASS'Y	MEMBRANE DE COMMANDE JEU	MEMBRANAS DE MANDO JUEGO
3	198	1	367 140 438		PUMPENABDECKUNG		AIR PURGE BODY ASS'Y	COUVERCLE	CUBIERTA
3	199	1	381 600 115		PRIMER PUMPE		PRIMER PUMP	POMPE PRIMER	BOMBA PRIMER
3	200	1	374 604 605		PRIMERDECKEL		PRIMER PUMP COVER	COUVERCLE DE POMPE PRIMER	TAPA DEL PRIMARIO
3	201	4	367 604 601		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
3	202	1	381 600 104		PUMPENMEMBRANE		PUMP DIAPHRAGM	MEMBRANE DE POMPE	MEMBRANAS DE LA BOMBA
3	203	1	367 600 204		PUMPENDICHTUNG		PUMP GASKET	JOINT	JUNTA
3	204	1	374 600 202		DÜSE		JET	BUSE	CHICLÉ
3	205	1	381 600 101		O-RING		O RING	ANNEAU TORIQUE	ANILLO OBTURADOR





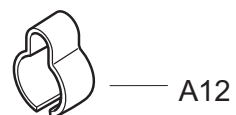
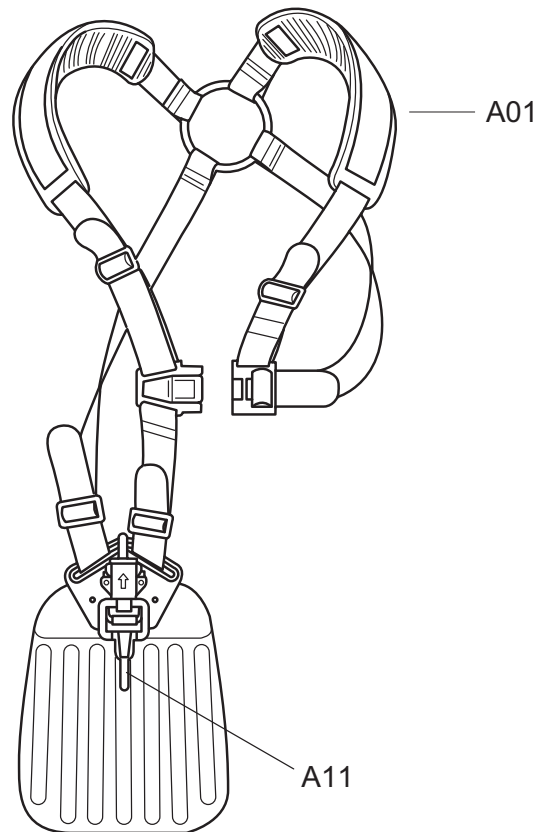
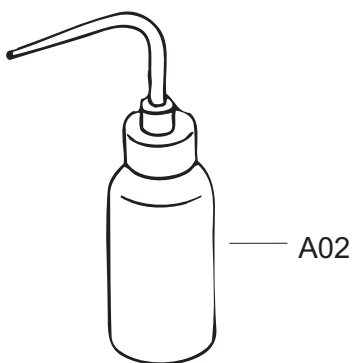
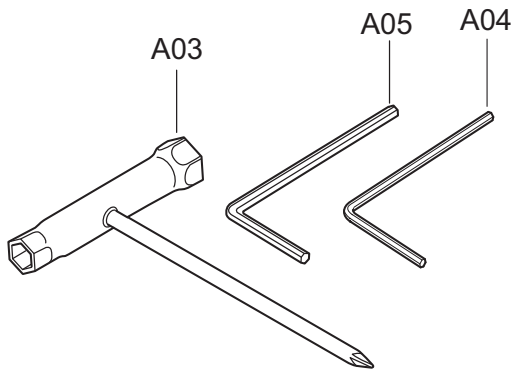
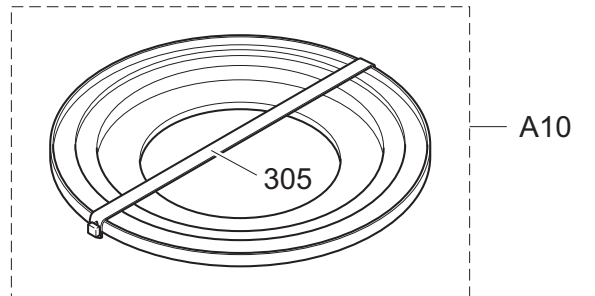
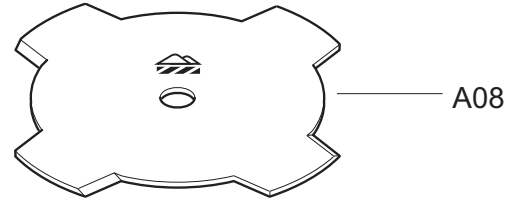
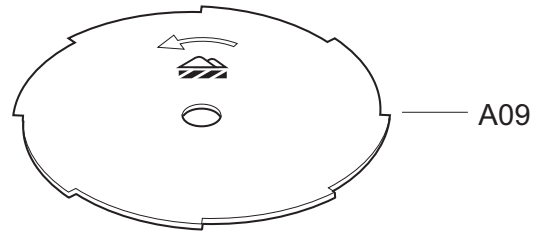
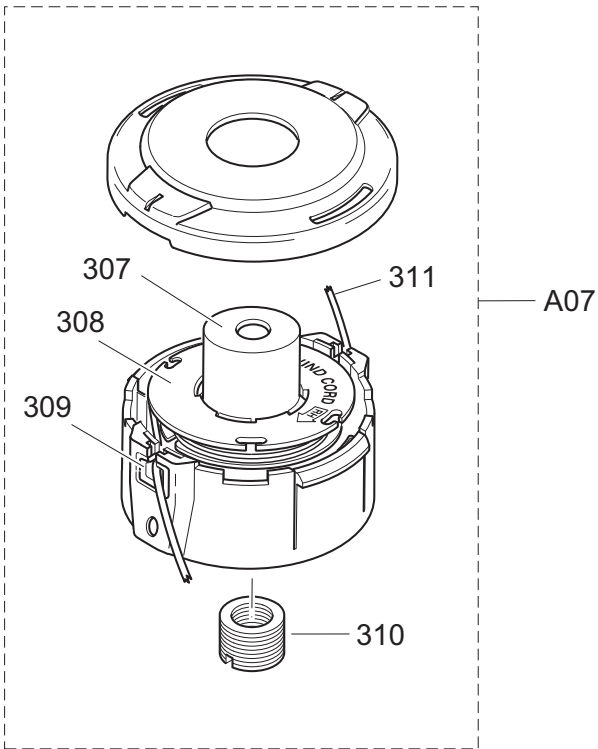
MS-245.4 UE

3

Vergaser, Luftfilter  
 Carburetor, air filter  
 Carburateur, filtre à air  
 Carburador, filtro de aire

**DOLMAR**  
  
 A member of the *Takita* Group

Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
3	206	1	367 600 202		FEDER		PUMP SPRING	RESSORT	MUELLE
3	207	2	388 600 803		ZYL.SCHRAUBE		SCREW	VIS CYLINDRIQUE	TORNILLO DE LA CULATA
3	208	1	367 601 804		NOCKEN		SWIVEL	CAME	LEVA
3	209	1	367 600 503		SCHEIBE		WASHER	DISQUE	ARANDELA
3	210	1	367 600 512		SICHERUNGSCHEIB E		LOCK WASHER	RONDELLE DE SÉCURITÉ	ARANDELA SEGURIDAD



Seite / Page	Pos.	MS-245.4 UE	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
5	A01	1	368 700 300		TRAGEGURT	INC. A03	BAND ASS'Y	BRETELLE	CINTURON PORTADOR
5	A02	1	367 242 072		ÖLFLASCHE		OIL BOTTLE	BIDON	BOTELLA
5	A03	1	367 783 013		KOMBISCHLÜSSEL	16-17	BOX WRENCH	CLÉ COMBINÉE	LLAVE DE BUJIA
5	A04	1	367 783 223		6KT-STIFTSCHLÜSSEL	4	HEX. WRENCH	CLÉ MÂLE COUDÉE	LLAVE HEXAGONAL
5	A05	1	367 783 217		6KT-STIFTSCHLÜSSEL	5	HEX. WRENCH	CLÉ MÂLE COUDÉE	LLAVE HEXAGONAL
5	A07	1	381 224 263	ACC.	FADENKOPF	ULTRA-AUTO-4	DUAL LINE TRIMMING HEAD	TETE A 2 FILS	CABEZA 2 CORT
5	A08	1	362 224 140		4-ZAHN-SCHLAGMESSER	230X1.8X25.4 - 4T	STAR BLADE	COUPEAU À 4 DENTS	CUCHILLA DE ACERO DE 4 DIE.
5	A09	1	362 224 180	ACC.	8-ZAHN-WIRBELBLATT	Ø 230	8-TOOTH EDDY BLADE	DISQUE À 8 DENTS	DISCO DE CORTE DE 8 DIENT.
5	A10	1	367 450 573		TRANSPORTSCHUTZ		TOOL COVER	ENVELOPPE	TAPA PROTECTORA
5	A11	1	377 700 400		KARABINERHAKEN		SNAPHOOK	PORTE-MOUSQUETON	PORTA-CARABINA
5	A12	2	367 150 270		KABELKLEMME		CABLE HOLDER	CABLE HOLDER	CRAMP
5	305	1	370 341 410		BEFESTIGUNGSGUMMI		CLAMPING RUBBER	FIXATION	FIJACIÓN
5	307	1	381 224 320		KNOPF		BUTTON	BOUCHON	BOTON
5	308	1	381 224 310		SPULE		SPOOL FOR LINE	BOUBINE DE FIL	BOBINA CON HILO
5	309	2	381 224 330		FADENBUCHSE		THREAD BUSH	DOUILLE DE FIL	BUJE DE HILO
5	310	1	381 224 350		ADAPTER	M8 x 1,25 (LH)	ADAPTOR, LEFT THREAD	ADAPTEUR GAUCHE	ADAPTADOR IZQUIERDA
5	311	1	369 224 072		LEISER FADEN	Ø2,4 x 120 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO
5	311	1	369 224 071		LEISER FADEN	Ø2,4 x 3,5 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO
5	311	1	369 224 070		LEISER FADEN	Ø2,4 x 15 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO

- 1** Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebegehäuse  
 Pipe, handle, protector, gear case  
 Tube, poignée, capot de protection, carter d.engrenages  
 Tubo, mango, cubierta protectora, caja de engranajes
- 2** Kurbelgehäuse, Zylinder, Zündung, Schalldämpfer, Kraftstofftank  
 Crankcase, cylinder, ignition, muffler, tank  
 Carter-vilebrequin, cylindre, bobine d'allumage, pot d' échappement, réservoir d'essence  
 Carter cigüeñal, cilindro, bobina encendido, silencioso, depósito de combustible
- 3** Vergaser, Luftfilter  
 Carburetor, air filter  
 Carburateur, filtre à air  
 Carburador, filtro de aire
- 5** Werkzeuge, Zubehör  
 Tools, accessories  
 Outils, accessoires  
 Herramientas, accesorios

	<b>Zeichenerklärung</b>	<b>Key to symbols</b>
=> 1999999 2000000 => 2003.04 => TI 2003/07 Acc. = { m Corr.	Produktion bis Serien-Nr. Neues Teil ab Serien-Nr. Neues Teil ab Jahr / Monat Siehe Technische Information Jahr / Nr. Zubehör (nicht im Lieferumfang) Keine Serienausführung, jedoch verwendbar Beinhaltet Positions-Nr. Meterware Druckfehlerberichtigung	Production to serial number New part from serial number New part from Year / Month See Technical Information Year / No. Accessories (not included in the delivery inventory) No standard execution, may be used Contains item number Sold by the meter Error correction
	Änderungen vorbehalten	Specifications subject to change without notice
	<b>Légende</b>	<b>Explicación de símbolos</b>
=> 1999999 2000000 => 2003.04 => TI 2003/07 Acc. = { m Corr.	Production jusqu'à n° de série Nouveau pièce à partir du n° de série Nouveau pièce à partir de année / mois Voir information technique année / n° Accessoires (non compris dans la livraison) Aucune exécut. en série, cependant utilisable contient n° de numéro Au mètre Rectification d' erreurs	Producción hasta N° de serie Pieza nueva a partir de N° de serie Pieza nueva a partir de año / mes Véase inform. técnico año / N° Accesorios (no incluido en la extensión del suministro) No es de serie, pero sirve Contiene pos N° Por metro Fe de erratas
	Changements sans préavis	Mejoras constructivas sin previo aviso